



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ



РАМОЧНАЯ КОНВЕНЦИЯ
ОБ ИЗМЕНЕНИИ КЛИМАТА

Distr.
LIMITED

FCCC/CP/2003/L.9
12 December 2003

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН

Девятая сессия

Милан, 1-12 декабря 2003 года

Пункт 4 f) повестки дня

**РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ И ДРУГИХ
ПОЛОЖЕНИЙ КОНВЕНЦИИ**

ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ НАИМЕНЕЕ РАЗВИТЫХ СТРАН

Проект предложения, представленный Председателем

Проект решения -/CP.9

**Дальнейшие руководящие указания по управлению Фондом
для наименее развитых стран**

Конференция Сторон,

ссылаясь на свои решения 5/CP.7, 7/CP.7, 27/CP.7, 28/CP.7 и 8/CP.8,

отмечая, что Фонд для наименее развитых стран поддерживает осуществление Конвенции, способствует достижению целей Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию и целей развития, поставленных в Декларации тысячелетия, и способствует учету проблем, связанных с изменением климата, в деятельности в области развития,

отмечая также, что Фонд для наименее развитых стран будет способствовать наращиванию потенциала в области адаптации к неблагоприятным последствиям

изменениям климата, в том числе, по мере необходимости, в контексте национальных стратегий устойчивого развития,

отмечая также с признательностью усилия Глобального экологического фонда по разработке ускоренных процедур финансирования процесса подготовки национальных программ действий в области адаптации и его усилия по мобилизации ресурсов для Фонда для наименее развитых стран,

1. *постановляет* принять изложенные в пунктах 2 и 3 ниже дальнейшие руководящие указания для органа, на который возложено управление финансовым механизмом Конвенции, в целях управления Фондом для наименее развитых стран;

2. *просит* этот орган оказывать поддержку процессу осуществления национальных программ действий в области адаптации как можно скорее после завершения их подготовки;

3. *просит* этот орган при разработке оперативных руководящих принципов для финансирования осуществления национальных программ действий в области адаптации учитывать, в частности, следующие элементы:

a) применение в соответствии с национальными приоритетами подхода, учитывающего потребности стран, который обеспечивает затратоэффективность и взаимодополняемость с другими источниками финансирования;

b) справедливый доступ Сторон, являющихся наименее развитыми странами, к финансированию в интересах осуществления национальных программ действий в области адаптации;

c) критерии для оказания поддержки деятельности на основе покрытия всех согласованных издержек с учетом объема имеющихся средств;

d) руководящие принципы оказания незамедлительной поддержки;

e) срочный и безотлагательный характер адаптации к неблагоприятным последствиям изменения климата;

f) приоритезация деятельности;

4. *просит* Стороны представить в Глобальный экологический фонд и секретариат подготовленные национальные программы действий по адаптации с целью их дальнейшего распространения среди Сторон;

5. *просит* указанный выше орган включить в свой доклад Конференции Сторон информацию о конкретных шагах, предпринятых им по осуществлению настоящего решения, а также о подготовке национальных программ действий в области адаптации;

6. *постановляет* провести оценку хода осуществления настоящего решения и рассмотреть вопрос о принятии дальнейших руководящих указаний на своей десятой сессии.
